



SLOVENSKI STANDARD SIST EN ISO 21606:2022

01-november-2022

Nadomešča:

SIST EN ISO 21606:2008

Zobozdravstvo - Elastomerni pripomočki za uporabo v ortodontiji (ISO 21606:2022)

Dentistry - Elastomeric auxiliaries for use in orthodontics (ISO 21606:2022)

Zahnheilkunde - Elastomeres Zubehör für die Kieferorthopädie (ISO 21606:2022)

Médecine bucco-dentaire - Auxiliaires élastomériques utilisés en orthodontie (ISO 21606:2022)

[SIST EN ISO 21606:2022](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/10070a74-e719-44c7-b495-3599a6c702ab/sist-en-iso-21606-2022)

Ta slovenski standard je istoveten z: **EN ISO 21606:2022**

ICS:

11.060.10

Zobotehnični materiali

Dental materials

SIST EN ISO 21606:2022

en,fr,de

EUROPEAN STANDARD
NORME EUROPÉENNE
EUROPÄISCHE NORM

EN ISO 21606

August 2022

ICS 11.060.10

Supersedes EN ISO 21606:2007

English Version

Dentistry - Elastomeric auxiliaries for use in orthodontics
(ISO 21606:2022)

Médecine bucco-dentaire - Auxiliaires élastomériques
utilisés en orthodontie (ISO 21606:2022)

Zahnheilkunde - Elastomeres Zubehör für die
Kieferorthopädie (ISO 21606:2022)

This European Standard was approved by CEN on 30 July 2022.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Türkiye and United Kingdom.

[SIST EN ISO 21606:2022](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/10070a74-e719-44c7-b495-38b8abe182a8/sist-en-iso-21606-2022)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/10070a74-e719-44c7-b495-38b8abe182a8/sist-en-iso-21606-2022>



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

Contents	Page
European foreword.....	3

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 21606:2022
<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/10070a74-e719-44c7-b495-38b8abe182a8/sist-en-iso-21606-2022>

European foreword

This document (EN ISO 21606:2022) has been prepared by Technical Committee ISO/TC 106 "Dentistry" in collaboration with Technical Committee CEN/TC 55 "Dentistry" the secretariat of which is held by DIN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by February 2023, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by February 2023.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN ISO 21606:2007

Any feedback and questions on this document should be directed to the users' national standards body/national committee. A complete listing of these bodies can be found on the CEN website.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Türkiye and the United Kingdom.

Endorsement notice

The text of ISO 21606:2022 has been approved by CEN as EN ISO 21606:2022 without any modification.

INTERNATIONAL STANDARD

**ISO
21606**

Second edition
2022-08

Dentistry — Elastomeric auxiliaries for use in orthodontics

*Médecine bucco-dentaire — Auxiliaires élastomériques utilisés en
orthodontie*

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 21606:2022

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/10070a74-e719-44c7-b495-38b8abe182a8/sist-en-iso-21606-2022>



Reference number
ISO 21606:2022(E)

© ISO 2022

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 21606:2022

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/10070a74-e719-44c7-b495-38b8abe182a8/sist-en-iso-21606-2022>



COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT

© ISO 2022

All rights reserved. Unless otherwise specified, or required in the context of its implementation, no part of this publication may be reproduced or utilized otherwise in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, or posting on the internet or an intranet, without prior written permission. Permission can be requested from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office
CP 401 • Ch. de Blandonnet 8
CH-1214 Vernier, Geneva
Phone: +41 22 749 01 11
Email: copyright@iso.org
Website: www.iso.org

Published in Switzerland

Contents

Page

Foreword	iv
Introduction	v
1 Scope	1
2 Normative references	1
3 Terms and definitions	1
4 Requirements	3
4.1 General	3
4.2 Dimensions	3
4.3 Mechanical properties	3
4.3.1 Initial extension force	3
4.3.2 24 h residual force	3
4.3.3 Ultimate extension	3
5 Test methods	4
5.1 Sampling	4
5.2 Ambient conditions	4
5.3 Dimensions	4
5.3.1 Apparatus	4
5.3.2 Procedure	4
5.4 Initial extension force, F_0	4
5.4.1 Apparatus	4
5.4.2 Procedure	5
5.5 24 h residual force, F_{24}	5
5.5.1 Apparatus	5
5.5.2 Procedure	6
5.6 Ultimate extension, A	6
5.6.1 Apparatus	6
5.6.2 Procedure	7
5.7 Treatment of results	7
6 Marking, labelling and packaging	7
6.1 General requirements	7
6.2 Packaging and labelling	7
Bibliography	8

ISO 21606:2022(E)

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

The procedures used to develop this document and those intended for its further maintenance are described in the ISO/IEC Directives, Part 1. In particular, the different approval criteria needed for the different types of ISO documents should be noted. This document was drafted in accordance with the editorial rules of the ISO/IEC Directives, Part 2 (see www.iso.org/directives).

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights. Details of any patent rights identified during the development of the document will be in the Introduction and/or on the ISO list of patent declarations received (see www.iso.org/patents).

Any trade name used in this document is information given for the convenience of users and does not constitute an endorsement.

For an explanation of the voluntary nature of standards, the meaning of ISO specific terms and expressions related to conformity assessment, as well as information about ISO's adherence to the World Trade Organization (WTO) principles in the Technical Barriers to Trade (TBT), see www.iso.org/iso/foreword.html.

This document was prepared by Technical Committee ISO/TC 106, *Dentistry*, Subcommittee SC 1, *Filling and restorative materials*, in collaboration with the European Committee for Standardization (CEN) Technical Committee CEN/TC 55, *Dentistry*, in accordance with the Agreement on technical cooperation between ISO and CEN (Vienna Agreement).

This second edition cancels and replaces the first edition (ISO 21606:2007), which has been technically revised.

The main changes compared to the previous edition are as follows:

- subclause [5.1](#) has been clarified to type test with specification of specimen test quantity;
- subclause [5.5.2](#) has been clarified with the addition of the word “quickly” to the transfer of specimens from support plate to tensile tester adapters.

Any feedback or questions on this document should be directed to the user's national standards body. A complete listing of these bodies can be found at www.iso.org/members.html.

Introduction

This document has been developed as a result of the difficulty often encountered by clinicians in making meaningful comparisons between elastomeric auxiliaries using the information currently available from manufacturers and suppliers.

NOTE Auxiliaries include orthodontic elastics, orthodontic elastomeric chains, orthodontic thread, orthodontic elastomeric ligatures and orthodontic elastomeric separators.

Specific qualitative and quantitative requirements for freedom from biological hazards are not included in this document, but it is recommended that in assessing possible biological hazards reference should be made to ISO 10993-1 and ISO 7405.

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 21606:2022

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/10070a74-e719-44c7-b495-38b8abe182a8/sist-en-iso-21606-2022>